



# Теледень СЛАВУТИЧ

№ 22 (266) 27 мая 2004 года



Офіційний представник  
ВАТ "ГАЗ"  
**АВТОЦЕНТР**  
**АВТОЗАПЧАСТИНИ**  
ВОЛГА ГАЗЕЛЬ ГАЗ  
м. Чернігів, вул. Любецька, 46-В  
тел. 178-228, 178-448, 178-338  
**РЕМОНТ • ОБСЛУГОВУВАННЯ**  
тел. 178-768

УкрАВТО Чернігівське ГРП  
Офіційний представник  
Запорізького літоброду  
**ПРОПОНУЄ за цінами виробника!**  
ТАВРІА ОPEL  
СЛАВУТА NISSAN  
СЕНС DACIA  
ЛАНОС  
НУБІРА 2  
**КРЕДИТ до 5 років, ГАРАНТІЯ, СЕРВІС** ВАЗ  
Автосалони пр-кт Миру, 231 8(04622) 56190  
в Чернігові: вул. Квітнева, 1В 8(04622) 58275

**ТЕРМОЛЕКС**  
КОНДИЦИОНЕРИ  
СИСТЕМИ ВЕНТИЛЯЦІЇ  
КУЛЕРА - апарати для фільтрації, нагріву і охолодження питтєвої води (\* холодильник)  
(0462) 174-242, 175-499

Для строителів спеціальні умови  
**4.00 грн/мп**  
**ПЛИНТУС ПЛАСТИКОВИЙ**  
**АКЦІЯ!**  
05.05.04-05.06.04  
**ПОЛ ЛАМИНІРОВАННИЙ**  
**56.00 грн/м²**  
г. Чернігів, пр-т Миру, 34, 2 этаж, (0462) 17-55-56, (050) 710-72-28

ООО "Профіль-Сервіс"  
**ВІКНА**  
МЕТАЛОПЛАСТИКОВІ та двері, рами, вітрини  
Salamander  
Gealan  
Winhouse (вир-во Германия)  
**від 250 грн/м²**  
Регіональний представник в м. Чернігові  
вул. Шевченко, 42, офіс 14  
тел/факс: (04622) 3-30-41

ЛИДЕР ВСЕХ ФОРМ МЕБЕЛІ **МЕРКЕ**  
**МЕБЕЛЬ**  
КУХНІ  
ЖИТАЯ  
м'яка мебелі, спальні, гостині  
МАТРАЦІ  
ОФИСНАЯ  
(04622) 568-13  
г. Чернігів, пр-т Миру, 180а

СЕТЬ РЕСТОРАНОВ БЫСТРОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ "МАСТЕР КУК"  
ИЩЕТ ПАРТНЕРОВ ДЛЯ ОРГАНИЗАЦИИ СОВМЕСТНОГО БИЗНЕСА В г. СЛАВУТИЧЕ  
**МАСТЕР КУК**  
ЗАВЖДИ СМАЧНО  
(0462) 106-555, (067) 768-57-26

Не мучайся!  
Размести рекламу!  
Телефон рекламного отдела  
(0462) 17-44-33

**АКЦІЯ** КАЖДЕ ПОСЛЕДНЕЕ ВОСКРЕСЕНЬЕ МЕСЯЦА с 10<sup>00</sup> до 11<sup>00</sup>  
**СКИДКА 15%**  
НА ВСЕ ТОВАРЫ В СЕТИ МАГАЗИНОВ  
**ФОКСТРОТ**  
техніка для дому  
м-н ФОКСТРОТ, ул. Г.Полуботка, 18, т. 178-496  
м-н ФОКСТРОТ, пр-т Миру, 35, т. 176-935  
м-н СУПЕРТЕХНИКА, пр-т Победы, 84, т. 176-266

КУПУЄМО АКЦІЇ  
"ЦЕНТР-ЕНЕРГО"  
"ДОНБАС-ЕНЕРГО"  
"УКРТЕЛЕКОМ"  
"КІЇВОБЛЕНЕРГО"  
"УКРНАФТА"  
Акції не оподатковуються РОЗРАХУНОК ВІДРАЗУ  
8 (04622) 3-24-74  
8 (0462) 10-16-19  
8 (067) 9-010-266

"ЛИНГВА"  
объявляет набор на  
**КУРСЫ АНГЛИЙСКОГО ЯЗЫКА**  
для школьников и взрослых слушателей на 2004-2005 г.  
ЗАПИСЬ И СПРАВКИ ПО ТЕЛ.  
6-14-97, 6-15-53

**ІНТЕРШЛЯХБУД** тел. 15-29-43, 11-22-07  
факс 10-17-61, 16-45-43  
м. Чернігів, Михайло-Коцюбинське шосе, 3  
Ціна за м² з ПДВ, грн.  
Бетон В 7,5 (марка 100), щебінь фр. 5-20..... 148,00  
Бетон В 7,5 (марка 100), щебінь фр. 20-40..... 143,00  
Бетон В 12,5 (марка 100), щебінь фр. 5-20..... 159,00  
Бетон В 12,5 (марка 100), щебінь фр. 20-40..... 154,00  
Бетон В 15 (марка 200), щебінь фр. 5-20..... 170,00  
Бетон В 15 (марка 200), щебінь фр. 2040..... 165,00  
Бетон В 20 (марка 250), щебінь фр. 5-20..... 190,00  
Бетон В 20 (марка 250), щебінь фр. 20-40..... 185,00  
Бетон В 25 (марка 300), щебінь фр. 5-20..... 205,00  
Бетон В 25 (марка 300), щебінь фр. 20-40..... 200,00  
Розчин М-75..... 109,00  
Розчин М-100..... 122,00  
Розчин М-150..... 159,00  
Розчин М-200..... 191,00

**ВИГОТОВЛЯЄМО**  
з оформленням дозволу на виготовлення:  
✓ Полімерні печатки а 30 грн.  
✓ Полімерні штампи а 20 грн.  
✓ Металеві печатки а 20 грн.  
✓ Насічки для пломбаторів а від 13 грн.  
В асортименті також штампельні подушки, оснащення під печатки  
Адреса: м. Чернігів, проспект Перемоги, 62.  
Тел. 4-22-04.

**НАЛАШТУЙСЯ НА ХВИЛЮ СВОГО ДЕПОЗИТУ!**  
НАДРА  
ПОШУК до 20% річних в гривнях  
ВІДСОТКИ  
**АКЦІЯ!!!**  
Клієнти, що уклали депозитний договір з 25 березня по 25 червня, беруть участь у розіграві музичного центру  
м. Чернігів, вул. Шевченка, 42, т. 173-713  
вул. Київська, 14-а, т. 177-348  
пр-т Миру, 139, т. 179-830  
м. Славутич, Московський кв-л, 1, т. 2-98-88

Кредитна спілка  
**"ПАРТНЕР"**  
Надання фінансових послуг членам Кредитної спілки - жителям міста Славутич  
• Надання кредитів: на розвиток бізнесу, на придбання товарів, інші  
• Приймання вкладів (акладів) на депозитні рахунки  
• Переказ грошових коштів  
• Надання інших фінансових послуг швидко, зручно, надійно!  
м. Славутич, вул. Героїв Дніпра, 2 (перший поверх), тел. 3-00-38, факс 2-97-57

**МАТЕРІАЛИ ІНСТРУМЕНТ**  
ручний електричний інструмент  
Інструмент STERN AUSTRIA  
МОЖЕ ВСЕ! більше!  
BOSCH LEUCO  
DIWAL STERN  
BANCO DWT  
SKIL WATER  
STANLEY TOPEX  
ГАРАНТІЯ  
м. Чернігів, пр. Паланішів, 18-А тел. /0462/ 164-404  
м. Славутич, кв-л Московський, 3 тел. /04479/ 2-23-62

**ПРОДАЖА**  
ВАЗ, УАЗ, ИЖ  
ГАЗЕЛЬ, Таврия  
DAEWOO TOYOTA  
KIA, HYUNDAI  
NISSAN, SUBARU  
OPEL, SAAB  
**УСЛУГИ**  
Антикоррозійна обробка BINTROL,  
установка магнітол,  
сигналізації  
с гарантією,  
замок MUL-T-LOCK  
МОТОРНИЄ МАСЛА  
Качество и надежность  
УКРАЇНСЬКИЙ АВТОМОБІЛЬНИЙ ХОЛДІНГ  
Чернігівський філіал пр-т Перемоги, 70 тел. 10-62-10, 2-81-04

## ОФІЦІЙНО

## СЛАВУТИЦЬКА МІСЬКА РАДА КИЇВСЬКОЇ ОБЛАСТІ

## РІШЕННЯ

від 13 травня 2004 р. № 408-35-ІУ

## Про проект міського бюджету м. Славутича на 2005 рік

Згідно з п.2 ст. 75 Бюджетного кодексу України, міська рада

ВИРІШИЛА:

1. Прийняти до відома проект міського бюджету на 2005 рік по доходах та видатках загального фонду бюджету у сумі 24 113,9 тис. грн., з них: додаткова дотація з державного бюджету на забезпечення утримання соціальної інфраструктури міста 10 645,9 тис. грн.

2. Доручити виконавчому комітету, міському фінансовому управлінню та комісії з питань бюджету, фінансів та податкової політики проводити роботу по обґрунтуванню проекту бюджету на 2005 рік у Головному фінансовому управлінні Київської облдержадміністрації, Київській обласній раді та Міністерстві фінансів України.

Міський голова

В.П.Удовиченко

## РОЗРАХУНКОВІ ПОКАЗНИКИ

## видаткової частини бюджету м.Славутича на 2005 рік

(тис. грн.)

№ п/п	КФК	Напрями використання	Видатки на фінансування установ
1.		<b>Установи, що фінансуються з місцевого бюджету з них:</b>	19305,2
1.1.	070000	освіта	12508,7
1.2.	091103	заходи у справах сім'ї та молоді	90,0
1.3.	110000	культура	1881,6
1.4.	120000	телебачення, преса	241,7
		ДЮСШ	568,8
1.5.	130106	заходи з фізкультури та спорту	240,0
1.6.	010116	органи самоврядування	1785,2
1.7.	090000	соціальний захист населення	739,5
1.8.	130110	фінансова підтримка спортивних споруд	1005,4
1.9.	061007	правоохоронні органи	244,3
2.		<b>Фінансування програм з них:</b>	4808,7
2.1.	100400	програми інвестиційного розвитку та розвитку підприємництва	410,2
2.2.	110502	програма розвитку культури та мистецтва	358,5
2.3.	061007	програми забезпечення правопорядку та попередження надзвичайних ситуацій	120,0
2.4.	100100	програми благоустрою та збереження житлового фонду	3500,0
2.5.	250404	інші програми	420
		<b>Разом видатків загального фонду</b>	<b>24113,9</b>

Начальник фінансового управління

Зайченко Г.В.

## РОЗРАХУНОК ПРОГНОЗНИХ ПОКАЗНИКІВ НА 2005 РІК ПО М. СЛАВУТИЧУ

Код бюджетної класифікації	Найменування податкових і неподаткових платежів	Прогноз на 2005 рік
1	2	3
<b>Доходи, що закріплюються за місцевими бюджетами та враховуються при визначенні обсягів міжбюджетних трансфертів, разом</b>		<b>12 886,0</b>
110100	Прибутковий податок з громадян	11 880,0
140603	Плата за державну реєстрацію суб'єктів підприємницької діяльності	16,5
140700	Плата за торговий патент	160,0
160500	Єдиний податок для суб'єктів малого підприємництва в частині, що належить відповідним бюджетам	760,0
220900	Державне мито	68,0
230300	Надходження від штрафів, що зараховуються до відповідних бюджетів за місцем вчинення правопорушення	1,5
<b>Доходи, місцевих бюджетів, що не враховуються при визначенні обсягів міжбюджетних трансфертів, разом</b>		<b>582,0</b>
110202	Податок на прибуток підприємств комунальної власності	46,0
130500	Плата за землю	360,0
140601	Податок на промисел	1,0
160100	Місцеві податки і збори	175,0
<b>Разом власні і закріплені за місцевими бюджетами загальнодержавні податки і збори (загальний фонд)</b>		<b>13 468,0</b>
410208	Додаткова дотація з держбюджету на забезпечення утримання соціальної інфраструктури міста	10 645,9
<b>Разом доходів загального фонду</b>		<b>24 113,9</b>

Начальник фінансового управління

Зайченко Г.В.

## ПРОГРАММА ПРАВИТЕЛЬСТВА В ДЕЙСТВИИ

## ЖИЛИЩНО-КОММУНАЛЬНЫМ УСЛУГАМ — НАДЛЕЖАЩИЕ СТАНДАРТЫ

Обустройство жизни в Украине, Кабинет Министров Виктора Януковича впервые за годы независимости вплотную занялся и возрождением прямо выходящего на повседневные нужды людей жилищно-коммунального хозяйства. От качества работы структур именно этой отрасли зависят почти все составляющие нашего быта. Это и горячая и холодная вода в кранах, и надлежащая температура в домах в отопительный сезон, и чистота в подъездах и дворах, и освещение улиц, и бесперебойная работа электротранспорта, и еще многое другое, удовлетворяющее потребности человека в мало-мальски цивилизованном сервисе.

Но парадокс нашего бытия в том, что во все годы этому направлению обеспечения жизнедеятельности людей государственное внимание доставалось только по остаточному принципу. Мало интересовало оно и законодателей. Ведь проект Жилищного кодекса, важнейшего для преобразования в отрасли документа, уже который год пылится в Верховной Раде. К тому же и многие потребители жилищно-коммунальных услуг, то есть мы с вами, считали возможным за них не рассчитываться, как будто горячая вода не такой же товар, как, скажем, приобретенные в магазине туфли. С другой стороны, многие люди в такой форме выражали свой протест против ничем не мотивированного роста цен на коммунальные услуги, качество которых ничуть не улучшалось.

В результате сложившихся обстоятельств отрасль до сих пор не смогла перейти на рыночные методы хозяйствования, в ней почти не обновляются обветшавшие на три четверти основные фонды. И, как хронически убыточная, она утратила способность обеспечивать коммунальный сервис хотя бы в приемлемых пределах.

Поэтому системные изменения в жилищно-коммунальном хозяйстве, от которых зависит улучшение жизни людей, Премьер-министр считает необходимым вообще вынести сегодня в центр государственной политики. Скорейшее комплексное реформирование этой отрасли глава правительства рассматривает как вопрос стратегической важности, от успешного решения которого во многом зависит не только судьба социально-политических преобразований в Украине, но и будущее нашего европейского выбора.

Для обеспечения системности и последовательности в этой работе нынешним Кабинетом Министров разработана рассчитанная на 2004 — 2010 годы Общегосударственная программа, за своевременное выполнение положений которой будут в полной мере отвечать также органы исполнительной власти всех уровней в регионах. А надлежащий темп первым шагом программы придадут предусмотренные в бюджете нынешнего года 400 миллионов гривен. Бюджетная поддержка реформирования жилищно-коммунального хозяйства продолжится и впредь. Но для того, чтобы вывести его на уровень современных требований, нужны десятки миллиардов гривен, которых государственная казна в ближайшие годы предоставить, естественно, не сможет. Выход — только в привлечении в отрасль частного капитала. Уже есть и положительные примеры объединения коммунального сервиса и бизнеса: одна из холдинговых компаний вознамерилась вложить в развитие Одесского водоканала полмиллиарда гривен. Но единичные инвестирования в отрасль погоды в ней, нужно честно признать, не сделают. Для ощутимого улучшения качества услуг необходим массовый приход сюда структур частного бизнеса. И чтобы он состоялся, государством будет предпринят ряд мер для придания жилищно-коммунальному хозяйству инвестиционной привлекательности.

В процессе реформирования отрасли уже на первых ее этапах на рынок услуг вместо нынешних неповоротливых жэков-монополистов должны прийти многочисленные частные фирмы, заинтересованные в оказании качественных и недорогих услуг. Ибо заказы на работу они будут получать на конкурсной основе. А значит, в скором времени сама жизнь потребует привлечения в жилищно-коммунальную сферу новых энерго- и ресурсосберегающих технологий, которые, ко всему, обеспечат снижение тарифов для населения. Ведь сейчас только на обслуживание квадратного метра жилья у нас затрачивается в 7 раз больше энергоресурсов, чем в процветающей Европе.

Такая практика, заверил Премьер-министр, когда люди вынуждены оплачивать из своих средств бездеятельность и неэффективность коммунальщиков, в процессе преобразований будет всегда прекращена.

Егор ТАРАНЕНКО

## ИПО ГСП "ЧАЭС" ИНФОРМИРУЕТ

## РАБОТЫ НАЧАЛИСЬ

18 мая в Славутиче прошло установочное совещание в связи с началом работ по контракту на создание интегрированной базы данных (ИБДУ) объекта "Укрытие" Чернобыльской АЭС. Это новый контракт, подписанный 7 мая 2004 года в рамках Плана осуществления мероприятий (SIP). Подрядчиком на выполнение данных работ по результатам торгов был выбран консорциум в составе ООО "Информационные бизнес-системы" (IBS) (Россия) и Чернобыльского центра по проблемам ядерной безопасности, радиоактивных отходов и радиозащиты (Украина).

Интегрированная база данных объекта "Укрытие" — крупный информационный ресурс, где будут концентрироваться и аналитически обрабатываться различные типы данных. Это обеспечит необходимой информацией специалистов Чернобыльской АЭС, группы управления проектом SIP, подрядных организаций при выполнении стабилизационных мероприятий, проектировании и строительстве нового безопасного конфайнмента, обращении с РАО и топливосодержащими материалами объекта "Укрытие" и других работ по преобразованию объекта "Укрытие". Данные ИБДУ будут доступны одновременно многим пользователям, в том числе и внешним.

ИБДУ будет иметь пять функциональных подсистем, которые позволят управлять электронным архивом, взаимодействовать с интегрированной автоматизированной системой контроля объекта "Укрытие", поддерживать планирование и безопасное выполнение работ.

Главными требованиями к разработке ИБДУ является функциональность и методология автоматизированной разработки, что позволит в дальнейшем персоналу Чернобыльской АЭС, после соответствующей подготовки, эксплуатировать и обновлять базу данных.

Контракт рассчитан на 18 месяцев, сдача интегрированной базы данных планируется в ноябре 2005-го. В течение этого периода подрядчик выполнит детальное проектирование, поставку материалов и оборудования, монтажные и пуско-наладочные работы, обучит персонал ГСП ЧАЭС. А заказчик, в свою очередь, обеспечит выполнение работ по подготовке площадки, подведение инженерных коммуникаций, сертификацию, предоставит необходимую исходную информацию, имеющееся оборудование и программное обеспечение для детального проектирования ИБДУ. Чернобыльская АЭС также несет ответственность за обеспечение радиационной пожарной безопасности, охрану труда при выполнении работ на площадке ЧАЭС.







